

DODATOK č. 4
K ZMLUVE O SPOLUPRÁCI
číslo O 31/2018 ZO DŇA 04.04.2018

TENTO DODATOK č. 4 k Zmluve o spolupráci, číslo: O 31/2018 zo dňa 04.04.2018 v znení jej Dodatku č. 1 zo dňa 26.04.2019; v znení Dodatku č. 2 zo dňa 16.03.2020 a v znení Dodatku č. 3 zo dňa 30.03.2023 (ďalej len „**Dodatok**“) je uzavretý nižšie uvedeného dňa medzi:

- (1) **Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť**, spoločnosť založená a existujúca podľa práva Slovenskej republiky, so sídlom Olejkárska 1, 814 52 Bratislava, IČO: 00 492 736, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka číslo: 607/B, DIČ: 2020298786, IČ DPH: SK2020298786, bankové spojenie: VÚB, a.s., číslo účtu: 48009012/0200, IBAN: SK98 0200 0000 0000 4800 9012, BIC (SWIFT): SUBASKBX, štatutárny orgán: Ing. Martin Rybanský, predseda predstavenstva a Mgr. Gabriela Dikošová člen predstavenstva - CFO, kontaktná osoba pre technické veci: _____ telefón: _____ e-mail: _____
kontaktná osoba pre zmluvné veci: _____ telefón: _____
e-mail: _____ ďalej len „**DPB**“) na jednej strane; a
- (2) **Bratislavská organizácia cestovného ruchu**, právnická osoba založená a existujúca podľa § 13 a nasl. zákona č. 91/2010 Z. z. o podpore cestovného ruchu v znení neskorších predpisov, so sídlom Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava, IČO: 42 259 088, zapísaná v Registri organizácií cestovného ruchu vedenom Ministerstvom cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky, čísla spisov: 28351/2011/SCR, 16789/2012/SCR, DIČ: 2023399455, IČ DPH: SK2023399455, bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s., číslo účtu: 4015240996/7500, IBAN: SK83 7500 0000 0040 1524 0996, BIC (SWIFT): CEKOSKBX, štatutárny orgán: Ing. Mgr. Tomáš Koniar, PhD., kontaktná osoba pre technické veci: _____ telefón: _____
e-mail: _____ kontaktná osoba pre zmluvné veci: _____ telefón: _____
+ e-mail: _____ ďalej len „**BTB**“) na druhej strane;

(ďalej DPB a BTB spolu len „**Zmluvné strany**“ a každý samostatne len „**Zmluvná strana**“).

1 PREDMET DODATKU

1.1 Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva o spolupráci, číslo: O 31/2018 uzavretá medzi Zmluvnými stranami dňa 04.04.2018 v znení jej Dodatku č. 1 zo dňa 26.04.2019; v znení Dodatku č. 2 zo dňa 16.03.2020 a v znení Dodatku č. 3 zo dňa 30.03.2023 (ďalej len „**Zmluva**“) sa mení nasledovne:

- (a) v článku 1 *DEFINÍCIE A INTERPRETÁCIA ZMLUVNÝCH USTANOVENÍ* Zmluvy sa mení znenie bodu 1.1 písm. (a) a nahrádza sa nasledujúcim znením:

„**BC** znamená Bratislava CARD City&Region s platnosťou na územie mesta Bratislava a Bratislavského regiónu znamená návštevnícka karta hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy určená na distribúciu a predaj konečnému užívateľovi, t.j. žiadateľovi, vydávaná BTB s platnosťou:

- (i) 24 (dvadsaťštyri) hodín odo dňa a hodiny jej aktivácie v hodnote 26,00 EUR (slovom: dvadsaťšesť eur);
- (ii) 48 (štyridsaťosem) hodín odo dňa a hodiny jej aktivácie v hodnote 32,00 EUR (slovom: tridsaťdva eur); alebo
- (iii) 72 (sedemdesiatdva) hodín odo dňa a hodiny jej aktivácie v hodnote 36,00 EUR (slovom: tridsaťšesť eur);

1.2 Ostatné ustanovenia Zmluvy nezmenené Dodatkom zostávajú zachované v pôvodnom znení.

2 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

2.1 Dodatok nadobúda účinnosť dňom 01.04.2023 podľa § 47a ods. 2 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

2.2 Zmluvné strany zhodne prehlasujú, (i) že si Dodatok riadne prečítali, (ii) v plnom rozsahu porozumeli jeho obsahu, ktorý je pre ne dostatočne zrozumiteľný a určitý, (iii) že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu prostú akýchkoľvek omylov a (iv) že tento nebol uzavretý ani v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok plynúcich pre ktorúkoľvek Zmluvnú stranu, na znak čoho ho týmto vlastnoručne podpisujú.

2.3 Dodatok je vyhotovený v 3 (troch) rovnopisoch s tým, že všetky rovnopisy majú platnosť originálu, DPB dostane 2 (dva) rovnopisy a BTB dostane 1 (jeden) rovnopis.

PODPISY ZMLUVNÝCH STRÁN

V Bratislave dňa 22.3.2024

Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť

Meno: Ing. Martin Rybanský
Funkcia: predseda predstavenstva

Meno: Mgr. Gabriela Lukosová
Funkcia: člen predstavenstva - CFO

V Bratislave dňa 26.3.2024

Bratislavská organizácia cestovného ruchu

Meno: Ing. Mgr. Tomáš Koniar, PhD.
Funkcia: výkonný riaditeľ

RECEIVED
JAN 14 1964
U.S. AIR FORCE
OFFICE OF THE
JOINT CHIEFS OF STAFF
WASHINGTON, D.C.